

Vydavateľ:

PPA – ATIS

Agrárne trhové informácie

Slovenska

Dobrovičova 12

815 26 Bratislava

**Telefón:** 02 / 59 266 255

**Fax:** 02 / 53 418 147

02 / 53 417 870

**e-mail:** [atis@apa.sk](mailto:atis@apa.sk)

ATIS na INTERNETE

<http://www.apa.sk>

### V tomto čísle:

1. [Nákupná cena kurčiat na úrovni roka 2002](#)  
Ceny vajec sa v jednotlivých kategóriách vyvíjajú rozdielne
2. [Nákupné ceny jatočnej hydiny](#)  
Ceny výrobcov konzumných vajec - voľne ložených
3. - 6. [Odbytové ceny celej hydiny, kusov a drobov z hydiny a hydínových výrobkov od spracovateľov](#)
7. [Ceny kurčiat na trhoch EÚ](#)
8. [Ceny vajec na trhoch EÚ](#)
9. [Česká republika – trh hydiny](#)
10. [Vtáčia chrípka zasiahla hydinu na východe Nemecka](#)  
V Egypte štyri obete vtáčej chrípky v priebehu týždňa  
Zákaz hydiny z Ázie do EÚ predĺžený o rok
11. [Taliansko](#)
12. [Maďarsko](#)
13. [Poľsko](#)
13. [Rakúsko](#)
13. [Litva](#)  
Pokračovanie zo str. 10
14. [Riadiaci výbor pre hydinu a vajcia BRUSSEL](#)  
Producentné ceny hydiny a vajec v krajinách SVE

ISSN: 1336-4413



## Nákupná cena kurčiat na úrovni roka 2002

Stúpajúci trend nákupnej ceny jatočných kurčiat pokračuje aj v roku 2008. V 2. týždni sa cena jatočných kurčiat vyšplhala na úroveň druhého polroku 2002. Priemerná nákupná cena dosiahla 29,18 Sk/kg živej hmotnosti. Oproti 52. týždňu vzrástla o 1,1 %.

V druhom týždni spracovatelia nakupovali jatočné kurčatá od 28,50 Sk/kg do 31,- Sk/kg, rozpätie sa rozšírilo z 2 Sk/kg na 2,50 Sk/kg. Z jatočnej hydiny sa nakupovali jatočné kurčatá a jatočné sliepky. Podiel sliepok bol však nevýrazný (3,7 %) a z dôvodu nízkeho počtu respondentov cenu neuvádzame. Celkový nákup jatočnej hydiny sa oproti 52. týždňu strojnásobil.

Priemerná nákupná cena jatočných kurčiat sa medziročne upevnila a v porovnaní s rovnakým obdobím minulého roka je vyššia o 13,8 %.

*Ponuka* jatočných kurčiat bola dostatočná a *dopyt* mal bežný rozsah.

## Ceny vajec sa v jednotlivých kategóriách vyvíjajú rozdielne

V 2. týždni sa väčšina odbytových cien vajec triedených voľne ložených od výrobcov zvýšila. Naopak, ceny všetkých balených vajec sa znížili.

Z triedených voľne ložených vajec sa posilnili ceny skupiny XL (0,2 %), L (0,1 %) a S (0,3 %). Zlacneli len vajcia skupiny M, a to o 4,6 % z 2,55 Sk/ks na 2,43 Sk/ks.

Z triedených balených vajec najviac klesla cena pri vajciach L v 30 ks balení (10,9 %). O 3,5 % sa oslabili ceny vajec M v 10 ks a L v 6 ks balení. Cena vajec L v 10 ks balení sa znížila o 2,8 % a M v 6 ks balení o 0,4 %.

Cena netriedených vajec klesla z 2,14 na 1,90 Sk/ks (11,3 %). Oproti minulému roku boli odbytové ceny vajec všetkých kategórií vyššie od 8,0 % do 34,5 %.

*Ponuka* vajec bola dostačujúca, ojedinele prevyšovala potrebu.

*Dopyt* mal bežný rozsah, lokálne bol aktívny.

### Priemerné ceny výrobcov balených vajec v 2. týždni 2008 v Sk/ks

| Vajcia triedy A<br>hmotnostná skupina | Priemerná odbytová cena 1 ks vajca<br>v balení po: |          |          |
|---------------------------------------|----------------------------------------------------|----------|----------|
|                                       | 6 kusov                                            | 10 kusov | 30 kusov |
| L (63-72 g/ks)                        | 2,78                                               | 2,81     | 2,45     |
| M (53-62 g/ks)                        | 2,82                                               | 2,77     | 2,59     |
| S (pod 53 g/ks)                       | -                                                  | -        | 2,18     |

\*1 údaj nezverejňujeme (menej ako traja respondenti)

## Nákupné ceny jatočnej hydiny

Ceny zisťované v dňoch 14. 1. – 16. 1. 2008 za 2. týždeň 2008

Ceny sa uvádzajú v Sk/kg živej hmotnosti bez DPH

| Produkt         | Cena         | Zso   | Sso<br>a Vso | SR<br>2. týž.<br>2008 | SR<br>52. týž.<br>2007 | Týždenný<br>vývoj |     | Medziročný<br>vývoj |      |
|-----------------|--------------|-------|--------------|-----------------------|------------------------|-------------------|-----|---------------------|------|
|                 |              |       |              |                       |                        | v Sk              | v % | v Sk                | v %  |
| Jatočné kurčatá | Min.         | 28,50 | 29,00        | 28,50                 | 28,00                  | 0,50              | 1,8 | 3,50                | 14,0 |
|                 | Max.         | 29,00 | 31,00        | 31,00                 | 30,00                  | 1,00              | 3,3 | 3,87                | 14,3 |
|                 | Priemer.     | 28,92 | 29,56        | 29,18                 | 28,87                  | 0,31              | 1,1 | 3,54                | 13,8 |
|                 | Priem. očak. | 29,31 | 29,78        | 29,50                 | 29,08                  | 0,32              | 1,1 | x                   | x    |
| Jatočné sliepky | Min.         | *1    | *1           | *1                    | *1                     |                   |     |                     |      |
|                 | Max.         |       |              |                       |                        |                   |     |                     |      |
|                 | Priemer.     |       |              |                       |                        |                   |     |                     |      |
|                 | Priem. očak. |       |              |                       |                        |                   |     | x                   | x    |
| Jatočné morky   | Min.         | -     | -            | -                     |                        |                   |     |                     |      |
|                 | Max.         |       |              |                       |                        |                   |     |                     |      |
|                 | Priemer.     |       |              |                       |                        |                   |     |                     |      |
|                 | Priem. očak. |       |              |                       |                        |                   |     | x                   | x    |

## Ceny výrobcov konzumných vajec - voľne ložených

Ceny zisťované v dňoch 14. 1. – 16. 1. 2008 za 2. týždeň 2008

Ceny sa uvádzajú v Sk/ks bez DPH

| Produkt                                    | Cena         | Zso  | Sso  | Vso  | SR<br>2. týž.<br>2008 | SR<br>52. týž.<br>2007 | Týždenný<br>vývoj |       | Medziročný<br>vývoj |      |
|--------------------------------------------|--------------|------|------|------|-----------------------|------------------------|-------------------|-------|---------------------|------|
|                                            |              |      |      |      |                       |                        | v Sk              | v %   | v Sk                | v %  |
| Vajcia <b>XL</b><br>(73 g a viac)          | Min.         | 2,65 | 2,50 | 2,50 | 2,50                  | 2,50                   |                   |       | 0,60                | 31,6 |
|                                            | Max.         | 3,20 | 3,04 | 2,95 | 3,20                  | 3,20                   |                   |       | 0,50                | 18,5 |
|                                            | Priemer.     | 2,75 | 2,66 | 2,83 | 2,78                  | 2,77                   | 0,01              | 0,2   | 0,47                | 20,2 |
|                                            | Priem. očak. | 2,61 | 2,66 | 2,79 | 2,68                  | 2,77                   | -0,10             | -3,6  | x                   | x    |
| Vajcia <b>L</b><br>(od 63 g do 72 g)       | Min.         | 2,50 | 2,33 | 2,39 | 2,33                  | 2,28                   | 0,05              | 2,2   | 0,53                | 29,4 |
|                                            | Max.         | 2,80 | 2,60 | 2,80 | 2,80                  | 3,00                   | -0,20             | -6,7  | 0,40                | 16,7 |
|                                            | Priemer.     | 2,57 | 2,41 | 2,70 | 2,56                  | 2,55                   |                   | 0,1   | 0,41                | 19,2 |
|                                            | Priem. očak. | 2,52 | 2,41 | 2,68 | 2,53                  | 2,53                   | -0,03             | -1,2  | x                   | x    |
| Vajcia <b>M</b><br>(od 53 g do 62 g)       | Min.         | 1,87 | 2,25 | 2,40 | 1,87                  | 2,20                   | -0,33             | -15,0 | 0,17                | 10,0 |
|                                            | Max.         | 2,64 | 2,60 | 2,70 | 2,70                  | 2,71                   | -0,01             | -0,4  | 0,30                | 12,5 |
|                                            | Priemer.     | 2,35 | 2,48 | 2,57 | 2,43                  | 2,55                   | -0,12             | -4,6  | 0,37                | 17,9 |
|                                            | Priem. očak. | 2,38 | 2,47 | 2,57 | 2,44                  | 2,53                   | 0,01              | 0,4   | x                   | x    |
| Vajcia <b>S</b><br>(pod 53 g)              | Min.         | 2,00 | 2,10 | *1   | 2,00                  | 2,00                   |                   |       | 0,60                | 42,9 |
|                                            | Max.         | 2,40 | 2,50 |      | 2,50                  | 2,50                   |                   |       | 0,60                | 31,6 |
|                                            | Priemer.     | 2,18 | 2,35 |      | 2,20                  | 2,20                   | 0,01              | 0,3   | 0,57                | 34,5 |
|                                            | Priem. očak. | 2,15 | 2,35 |      | 2,17                  | 2,10                   | -0,03             | -1,5  | x                   | x    |
| Vajcia<br><b>netriedené</b>                | Min.         | *1   | *1   | *1   | 1,72                  | 1,90                   | -0,18             | -9,5  | 0,22                | 14,7 |
|                                            | Max.         |      |      |      | 2,00                  | 2,50                   | -0,50             | -20,0 |                     |      |
|                                            | Priemer.     |      |      |      | 1,90                  | 2,14                   | -0,24             | -11,3 | 0,14                | 8,0  |
|                                            | Priem. očak. |      |      |      | 1,89                  | 2,14                   | -0,01             | -0,4  | x                   | x    |
| Vajcia<br><b>na spracovanie</b><br>(Sk/kg) | Min.         | *1   | -    | *1   | *1                    | *1                     |                   |       |                     |      |
|                                            | Max.         |      |      |      |                       |                        |                   |       |                     |      |
|                                            | Priemer.     |      |      |      |                       |                        |                   |       |                     |      |
|                                            | Priem. očak. |      |      |      |                       |                        |                   |       | x                   | x    |

Oblasti trhu: Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky, Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský, Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Prešovský, Košický kraj), \*1 údaj nezverejňujeme (menej ako traja respondenti). Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistenej v aktuálnom týždni. Vývoj ostatných cien je rozdiel medzi hodnotou v aktuálnom týždni a hodnotou zistenou pred dvoma týždňami.

## Komentár k odbytovým cenám celej, delenej hydiny a hydínových výrobkov

### Medziročné porovnanie

V 2. týždni 2008 boli priemerné odbytové ceny *celej hydiny* v porovnaní s rovnakým obdobím minulého roka vyššie od 0,94 Sk/kg do 1,37 Sk/kg. Kurča pitvané bez drobov chladené na tácke triedy kvality A medziročne zdraželo o 1,7 percenta, mrazené kurča o 2,6 % a sliepka pitvaná bez drobov mrazená triedy kvality A bola drahšia o 3,7 %. Ceny väčšiny sledovanej *delenej hydiny a hydínových výrobkov* boli z hľadiska medziročného porovnania cien nižšie.

Z *chladenej delenej hydiny a hydínových drobov* boli v 2. týždni 2008 drahšie len kuracie stehná (1,9 %). Ostatná chladená delená hydina a droby boli lacnejšie od 0,8 % (kuracia drobková zmes) do 21,7 % (kuracie pečienky).

Z *mrazenej delenej hydiny a drobov* zdraželi oproti tomu istému obdobiu minulého roka mrazené kuracie stehná celé (7,2 %), kuracie stehná spodné (7,9 %) a mrazené kuracie žalúdky (4,4 percenta). Odbytové ceny ostatnej mrazenej delenej hydiny a drobov klesli od 0,3 % (kuracie stehná horné mrazené) do 23,3 % (kuracia drobková zmes mrazená).

Z *hydínových výrobkov* sme najväčší medziročný nárast ceny zaznamenali pri morčacej šunke (21 %) a najvýraznejší pokles odbytovej ceny pri hydínových párkoch (21,2 %).

### Celá hydina

V 2. týždni 2008 odbytová cena kurčat'a pitvaného bez drobov chladeného na tácke klesla v porovnaní s 52. týždňom 2007 z 57,33 Sk/kg na 56,73 Sk/kg, mrazené kura, naopak, zdraželo o 1 % na 53,37 Sk/kg. Sliepka pitvaná bez drobov mrazená zlacnela o 5 % na 36,41 Sk/kg.

### Delená hydina a hydínové droby

Pohyb cien pri chladenej, ale aj mrazenej delenej hydine a droboch bol v 2. týždni obojsmerný. Z *chladenej delenej hydiny* sme najvýraznejší posun priemernej odbytovej ceny zaznamenali pri kuracích stehnách spodných s kožou chladených, ktorých cena stúpila oproti 52. týždňu o 7,5 percenta. Druhý väčší posun ceny (3,9 %), ale opačným smerom, bol pri kuracej drobkovej zmesi. Z *mrazenej delenej hydiny* zdraželi výraznejšie v 2. týždni mrazené kuracie stehná o 9,8 % a mrazené kuracie krídla, naopak zlacneli o 6,6 %.

### Hydínové výrobky

V 2. týždni odbytové ceny kuracej šunky a hydínových párkov oslabili o 4,2 %. Posilnenie cien sme zaznamenali pri údených kuracích stehnách (3,9 %) a morčacej šunke (2,4 %). Posun ceny pod 1 % mali hydínová tlačienka a bratislavská hydínová saláma.

ATIS

## Mesačné porovnanie odbytových cien kŕmnych zmesí pre hydinu

Ceny za december 2007 sa zisťovali v dňoch 2. 1. - 10. 1. 2008

Ceny sú uvedené bez DPH a bez dopravy

| Ceny za december 2007 / za Zisťovanie v dňoch 2. 1. - 10. 1. 2008 |                             |        |          |          |          |               |               |                   |         |                   |         |
|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------|--------|----------|----------|----------|---------------|---------------|-------------------|---------|-------------------|---------|
| Názov produktu                                                    |                             | Cena   | Zso      | Sso      | Vso      | SR spolu)     |               | Vývoj cien        |         |                   |         |
|                                                                   |                             |        |          |          |          | December 2007 | November 2007 | Dec. 07 / Nov. 07 |         | Dec. 07 / Dec. 06 |         |
|                                                                   |                             |        |          |          |          | Sk/t          | Sk/t          | Sk/t              | %       | Sk/t              | %       |
| KZ pre HYDINU                                                     | HYD 01                      | Min.   | *I       | *I       | *I       | 9 411,-       | 8 248,-       | 1 163,-           | 14,1    | 1 611,-           | 20,7    |
|                                                                   | Výkrm brojlerov, štartérová | Max.   |          |          |          | 11 380,-      | 10 880,-      | 500,-             | 4,6     | 2 180,-           | 23,7    |
|                                                                   |                             | Priem. |          |          |          | 10 532,-      | 9 164,-       | 1 368,-           | 14,9    | 1 838,-           | 21,1    |
|                                                                   |                             | Očak.  |          |          |          | 10 561,-      | 9 252,-       | 29,-              | 0,3     | x                 | x       |
|                                                                   |                             | HYD 02 | Min.     | 9 500,-  | 8 845,-  | *I            | 8 845,-       | 8 055,-           | 790,-   | 9,8               | 1 525,- |
|                                                                   | Výkrm brojlerov, rastová    | Max.   | 10 800,- | 10 932,- |          | 11 000,-      | 11 020,-      | -20,-             | -0,2    | 1 310,-           | 13,5    |
|                                                                   |                             | Priem. | 9 833,-  | 10 158,- |          | 10 164,-      | 9 427,-       | 737,-             | 7,8     | 2 022,-           | 24,8    |
|                                                                   |                             | Očak.  | 9 840,-  | 10 194,- |          | 10 175,-      | 9 492,-       | 12,-              | 0,1     | x                 | x       |
|                                                                   |                             | HYD 03 | Min.     | 8 950,-  | *I       | *I            | 8 950,-       | 7 625,-           | 1 325,- | 17,4              | 3 040,- |
|                                                                   | Výkrm brojlerov, finálna    | Max.   | 10 620,- |          |          | 10 620,-      | 10 630,-      | -10,-             | -0,1    | 1 550,-           | 17,1    |
|                                                                   |                             | Priem. | 10 108,- |          |          | 10 078,-      | 9 577,-       | 501,-             | 5,2     | 2 317,-           | 29,8    |
|                                                                   |                             | Očak.  | 10 110,- |          |          | 10 089,-      | 9 619,-       | 12,-              | 0,1     | x                 | x       |
|                                                                   |                             | HYD 10 | Min.     | 7 200,-  | 7 100,-  | 8 425,-       | 7 100,-       | 6 489,-           | 611,-   | 9,4               | 1 470,- |
|                                                                   | Nosnice                     | Max.   | 9 560,-  | 9 240,-  | 10 500,- | 10 500,-      | 9 840,-       | 660,-             | 6,7     | 1 620,-           | 18,2    |
|                                                                   |                             | Priem. | 9 335,-  | 8 204,-  | 9 340,-  | 9 213,-       | 7 894,-       | 1 318,-           | 16,7    | 2 466,-           | 36,6    |
|                                                                   |                             | Očak.  | 9 340,-  | 8 503,-  | 9 059,-  | 9 126,-       | 7 828,-       | -86,-             | -0,9    | x                 | x       |

**Vysvetlivky:** Zso (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso (Košícký a Prešovský kraj), \*I údaj nezverejňujeme (menej ako traja respondenti). **Vývoj priemernej očakávanej ceny** je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistennej v aktuálnom mesiaci. **Vývoj ostatných cien** je rozdiel cien pred mesiacom, resp. rokom a cenou zistenou v aktuálnom mesiaci.

**Odbytové ceny kusov a drobov z hydiny a hydínových výrobkov od spracovateľov**

Ceny zisťované v dňoch 14. 1. – 16. 1. 2008 za 2. týždeň

Ceny sa uvádzajú v Sk/kg bez DPH

| Názov produktu                                                | Cena         | Zso    | Sso<br>a Vso | SR<br>1. týž.<br>2008 | SR<br>52. týž.<br>2007 | Týždenný<br>vývoj |       | Medziročný<br>vývoj |       |
|---------------------------------------------------------------|--------------|--------|--------------|-----------------------|------------------------|-------------------|-------|---------------------|-------|
|                                                               |              |        |              |                       |                        | v Sk              | v %   | v Sk                | v %   |
| <b>Kurča pitvané bez<br/>drobov chlad. tr. A<br/>na tácke</b> | Min.         | *1     | *1           | <b>52,00</b>          | 53,00                  | -1,00             | -1,9  | 9,95                | 23,7  |
|                                                               | Max.         |        |              | <b>58,66</b>          | 58,73                  | -0,07             | -0,1  | -6,34               | -9,8  |
|                                                               | Priemer.     |        |              | <b>56,73</b>          | 57,33                  | -0,61             | -1,1  | 0,94                | 1,7   |
|                                                               | Priem. očak. |        |              | <b>56,73</b>          | 57,33                  |                   |       | x                   | x     |
| <b>Kurča pitvané<br/>bez drobov. mraz. tr. A</b>              | Min.         | 52,07  | *1           | <b>52,00</b>          | 51,00                  | 1,00              | 2,0   | 9,00                | 20,9  |
|                                                               | Max.         | 57,00  |              | <b>57,00</b>          | 57,00                  |                   |       | -7,00               | -10,9 |
|                                                               | Priemer.     | 54,03  |              | <b>53,37</b>          | 52,83                  | 0,53              | 1,0   | 1,37                | 2,6   |
|                                                               | Priem. očak. | 54,03  |              | <b>53,37</b>          | 52,83                  |                   |       | x                   | x     |
| <b>Sliepka pitvaná<br/>bez drobov. mraz. tr. A</b>            | Min.         | *1     | *1           | <b>25,23</b>          | 31,00                  | -5,77             | -18,6 | 3,23                | 14,7  |
|                                                               | Max.         |        |              | <b>51,00</b>          | 51,00                  |                   |       |                     |       |
|                                                               | Priemer.     |        |              | <b>36,41</b>          | 38,33                  | -1,92             | -5,0  | 1,29                | 3,7   |
|                                                               | Priem. očak. |        |              | <b>36,41</b>          | 38,33                  |                   |       | x                   | x     |
| <b>Kuracie prsia s kosťou<br/>chladené</b>                    | Min.         | 93,40  | 93,40        | <b>93,40</b>          | 95,00                  | -1,60             | -1,7  | 0,80                | 0,9   |
|                                                               | Max.         | 115,00 | 109,27       | <b>115,00</b>         | 115,00                 |                   |       | -5,00               | -4,2  |
|                                                               | Priemer.     | 100,60 | 99,22        | <b>99,91</b>          | 102,20                 | -2,29             | -2,2  | -7,01               | -6,6  |
|                                                               | Priem. očak. | 100,60 | 99,22        | <b>99,91</b>          | 102,20                 |                   |       | x                   | x     |
| <b>Kuracie stehná<br/>chladené</b>                            | Min.         | 65,00  | 61,33        | <b>61,33</b>          | 62,56                  | -1,23             | -2,0  | 11,33               | 22,7  |
|                                                               | Max.         | 69,00  | 67,50        | <b>69,00</b>          | 69,00                  |                   |       | -13,00              | -15,9 |
|                                                               | Priemer.     | 67,25  | 64,28        | <b>65,98</b>          | 64,99                  | 0,98              | 1,5   | 1,22                | 1,9   |
|                                                               | Priem. očak. | 67,25  | 64,28        | <b>65,98</b>          | 64,99                  |                   |       | x                   | x     |
| <b>Kuracie stehná horné<br/>s kosťou a kožou<br/>chlad.</b>   | Min.         | 65,90  | 63,49        | <b>63,49</b>          | 61,60                  | 1,89              | 3,1   | 4,23                | 7,1   |
|                                                               | Max.         | 82,00  | 65,90        | <b>82,00</b>          | 82,00                  |                   |       | -7,00               | -7,9  |
|                                                               | Priemer.     | 72,20  | 64,46        | <b>68,88</b>          | 67,05                  | 1,84              | 2,7   | -5,16               | -7,0  |
|                                                               | Priem. očak. | 72,20  | 64,46        | <b>68,88</b>          | 67,05                  |                   |       | x                   | x     |
| <b>Kuracie stehná spodné<br/>s kosťou chladené</b>            | Min.         | 68,00  | *1           | <b>64,36</b>          | 60,20                  | 4,16              | 6,9   | 7,36                | 12,9  |
|                                                               | Max.         | 72,00  |              | <b>72,00</b>          | 72,00                  |                   |       | -17,00              | -19,1 |
|                                                               | Priemer.     | 70,05  |              | <b>69,11</b>          | 64,29                  | 4,82              | 7,5   | -1,08               | -1,5  |
|                                                               | Priem. očak. | 70,05  |              | <b>69,11</b>          | 64,29                  |                   |       | x                   | x     |
| <b>Kuracie krídla<br/>chladené</b>                            | Min.         | 43,00  | 47,12        | <b>43,00</b>          | 46,28                  | -3,28             | -7,1  | 3,00                | 7,5   |
|                                                               | Max.         | 49,50  | 61,00        | <b>61,00</b>          | 61,00                  |                   |       | -1,00               | -1,6  |
|                                                               | Priemer.     | 47,75  | 52,54        | <b>49,80</b>          | 50,64                  | -0,84             | -1,7  | -1,12               | -2,2  |
|                                                               | Priem. očak. | 47,75  | 52,54        | <b>49,80</b>          | 50,64                  |                   |       | x                   | x     |
| <b>Kuracie rezne<br/>chladené</b>                             | Min.         | 140,00 | 140,01       | <b>140,00</b>         | 140,00                 |                   |       | 1,97                | 1,4   |
|                                                               | Max.         | 148,70 | 166,00       | <b>166,00</b>         | 166,00                 |                   |       | -19,00              | -10,3 |
|                                                               | Priemer.     | 146,10 | 151,57       | <b>148,44</b>         | 146,72                 | 1,73              | 1,2   | -6,89               | -4,4  |
|                                                               | Priem. očak. | 146,10 | 151,57       | <b>148,44</b>         | 146,72                 |                   |       | x                   | x     |
| <b>Kuracia drobková<br/>zmes chladená</b>                     | Min.         | 18,00  | *1           | <b>18,00</b>          | 26,00                  | -8,00             | -30,8 | -3,00               | -14,3 |
|                                                               | Max.         | 29,90  |              | <b>30,00</b>          | 30,00                  |                   |       | -7,00               | -18,9 |
|                                                               | Priemer.     | 25,93  |              | <b>27,54</b>          | 28,66                  | -1,12             | -3,9  | -0,21               | -0,8  |
|                                                               | Priem. očak. | 25,93  |              | <b>27,54</b>          | 28,66                  |                   |       | x                   | x     |

Oblasti trhu: Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský, Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Prešovský, Košický kraj), \*1 údaj nezverejňujeme (menej ako traja respondenti).

Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistenej v aktuálnom týždni. Vývoj ostatných cien je rozdiel medzi hodnotou v aktuálnom týždni a hodnotou zistenou pred dvomi týždňami.

**Odbytové ceny kusov a drobov z hydiny a hydínových výrobkov od spracovateľov**

Ceny zisťované v dňoch 14. 1. – 16. 1. 2008 za 2. týždeň

Ceny sa uvádzajú v Sk/kg bez DPH

| Názov produktu                                      | Cena         | Zso    | Sso<br>a Vso | SR<br>1. týž.<br>2008 | SR<br>52. týž.<br>2007 | Týždenný<br>vývoj |       | Medziročný<br>vývoj |       |
|-----------------------------------------------------|--------------|--------|--------------|-----------------------|------------------------|-------------------|-------|---------------------|-------|
|                                                     |              |        |              |                       |                        | v Sk              | v %   | v Sk                | v %   |
| Kuracie pečienky<br>chladené                        | Min.         | 40,00  | *1           | 40,00                 | 40,00                  |                   |       | -8,00               | -16,7 |
|                                                     | Max.         | 65,00  |              | 65,90                 | 66,82                  | -0,92             | -1,4  | -25,10              | -27,6 |
|                                                     | Priemer.     | 49,50  |              | 51,73                 | 51,24                  | 0,50              | 1,0   | -14,30              | -21,7 |
|                                                     | Priem. očak. | 49,50  |              | 51,73                 | 51,24                  |                   |       | x                   | x     |
| Kuracie žalúdky<br>chladené                         | Min.         | 29,00  | *1           | 29,00                 | 29,00                  |                   |       | 4,00                | 16,0  |
|                                                     | Max.         | 50,00  |              | 50,00                 | 50,00                  |                   |       | 4,30                | 9,4   |
|                                                     | Priemer.     | 37,20  |              | 38,42                 | 39,27                  | -0,85             | -2,2  | -1,52               | -3,8  |
|                                                     | Priem. očak. | 37,20  |              | 38,42                 | 39,27                  |                   |       | x                   | x     |
| Kuracie srdcia<br>chladené                          | Min.         | 25,00  | *1           | 25,00                 | 25,00                  |                   |       |                     |       |
|                                                     | Max.         | 45,00  |              | 51,10                 | 49,86                  | 1,24              | 2,5   | -7,90               | -13,4 |
|                                                     | Priemer.     | 37,00  |              | 39,68                 | 39,03                  | 0,66              | 1,7   | -3,65               | -8,4  |
|                                                     | Priem. očak. | 37,00  |              | 39,68                 | 39,03                  |                   |       | x                   | x     |
| Kuracie prsia s kosťou<br>mrazené                   | Min.         | 102,50 | 95,00        | 95,00                 | 95,00                  |                   |       | 6,35                | 7,2   |
|                                                     | Max.         | 115,00 | 102,50       | 115,00                | 115,00                 |                   |       | -5,00               | -4,2  |
|                                                     | Priemer.     | 106,67 | 98,44        | 101,96                | 100,06                 | 1,90              | 1,9   | -1,13               | -1,1  |
|                                                     | Priem. očak. | 106,67 | 98,44        | 101,96                | 100,06                 |                   |       | x                   | x     |
| Kuracie stehná<br>mrazené                           | Min.         | 63,00  | 50,00        | 50,00                 | 52,40                  | -2,40             | -4,6  |                     |       |
|                                                     | Max.         | 69,30  | 69,30        | 69,30                 | 69,00                  | 0,30              | 0,4   | -10,70              | -13,4 |
|                                                     | Priemer.     | 67,65  | 59,62        | 63,63                 | 57,97                  | 5,67              | 9,8   | 4,28                | 7,2   |
|                                                     | Priem. očak. | 67,65  | 59,62        | 63,63                 | 57,97                  |                   |       | x                   | x     |
| Kuracie stehná horné<br>s kosťou a kožou<br>mrazené | Min.         | 63,80  | 63,74        | 63,74                 | 63,10                  | 0,64              | 1,0   | 10,19               | 19,0  |
|                                                     | Max.         | 82,00  | 85,00        | 85,00                 | 85,00                  |                   |       | 3,00                | 3,7   |
|                                                     | Priemer.     | 71,15  | 69,64        | 70,39                 | 71,08                  | -0,69             | -1,0  | -0,18               | -0,3  |
|                                                     | Priem. očak. | 71,15  | 69,64        | 70,39                 | 71,08                  |                   |       | x                   | x     |
| Kuracie stehná spodné<br>s kožou mrazené            | Min.         | 65,00  | 64,58        | 64,58                 | 52,38                  | 12,20             | 23,3  | 10,58               | 19,6  |
|                                                     | Max.         | 75,10  | 75,10        | 75,10                 | 74,10                  | 1,00              | 1,4   | -2,90               | -3,7  |
|                                                     | Priemer.     | 71,05  | 70,56        | 70,84                 | 68,34                  | 2,50              | 3,7   | 5,19                | 7,9   |
|                                                     | Priem. očak. | 71,05  | 70,56        | 70,84                 | 68,34                  |                   |       | x                   | x     |
| Kuracie krídla<br>mrazené                           | Min.         | 43,00  | 42,00        | 42,00                 | 42,00                  |                   |       | 8,66                | 26,0  |
|                                                     | Max.         | 49,00  | 54,00        | 54,00                 | 54,00                  |                   |       | -6,00               | -10,0 |
|                                                     | Priemer.     | 45,30  | 46,99        | 46,14                 | 49,42                  | -3,28             | -6,6  | -1,77               | -3,7  |
|                                                     | Priem. očak. | 45,30  | 46,99        | 46,14                 | 49,42                  |                   |       | x                   | x     |
| Kuracie rezne<br>mrazené                            | Min.         | 140,00 | 135,00       | 135,00                | 135,00                 |                   |       |                     |       |
|                                                     | Max.         | 147,00 | 142,76       | 147,00                | 147,00                 |                   |       | -35,00              | -19,2 |
|                                                     | Priemer.     | 142,75 | 139,94       | 141,35                | 142,17                 | -0,82             | -0,6  | -5,04               | -3,4  |
|                                                     | Priem. očak. | 142,75 | 139,94       | 141,35                | 142,17                 |                   |       | x                   | x     |
| Kuracia drobková<br>zmes mrazená                    | Min.         | 18,00  | 22,60        | 18,00                 | 21,00                  | -3,00             | -14,3 | -3,00               | -14,3 |
|                                                     | Max.         | 22,60  | 35,00        | 35,00                 | 35,00                  |                   |       | -5,00               | -12,5 |
|                                                     | Priemer.     | 21,07  | 27,53        | 24,30                 | 25,42                  | -1,12             | -4,4  | -7,37               | -23,3 |
|                                                     | Priem. očak. | 21,07  | 27,53        | 24,30                 | 25,42                  |                   |       | x                   | x     |

Oblasti trhu: Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský, Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Prešovský, Košický kraj), \*1 údaj nezverejňujeme (menej ako traja respondenti). Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistených v aktuálnom týždni. Vývoj ostatných cien je rozdiel medzi hodnotou v aktuálnom týždni a hodnotou zistenou pred dvomi týždňami.

**Odbytové ceny kusov a drobov z hydiny a hydínových výrobkov od spracovateľov**

Ceny zisťované v dňoch 14. 1. – 16. 1. 2008 za 2. týždeň

Ceny sa uvádzajú v Sk/kg bez DPH

| Názov produktu                             | Cena         | Zso    | Sso<br>a Vso | SR<br>1. týž.<br>2008 | SR<br>52. týž.<br>2007 | Týždenný<br>vývoj |      | Medziročný<br>vývoj |       |
|--------------------------------------------|--------------|--------|--------------|-----------------------|------------------------|-------------------|------|---------------------|-------|
|                                            |              |        |              |                       |                        | v Sk              | v %  | v Sk                | v %   |
| <b>Kuracie pečienky<br/>mrazené</b>        | Min.         | 40,00  | 38,00        | <b>38,00</b>          | 34,60                  | 3,40              | 9,8  | -2,00               | -5,0  |
|                                            | Max.         | 54,00  | 61,11        | <b>61,11</b>          | 65,96                  | -4,85             | -7,4 | -28,89              | -32,1 |
|                                            | Priemer.     | 43,75  | 48,65        | <b>46,20</b>          | 44,60                  | 1,61              | 3,6  | -8,66               | -15,8 |
|                                            | Priem. očak. | 43,75  | 48,65        | <b>46,20</b>          | 44,60                  |                   |      | x                   | x     |
| <b>Kuracie žalúdky<br/>mrazené</b>         | Min.         | 29,00  | 36,00        | <b>29,00</b>          | 29,00                  |                   |      | 4,00                | 16,0  |
|                                            | Max.         | 55,00  | 51,09        | <b>55,00</b>          | 55,00                  |                   |      | 4,04                | 7,9   |
|                                            | Priemer.     | 40,45  | 41,50        | <b>40,97</b>          | 41,00                  | -0,03             | -0,1 | 1,73                | 4,4   |
|                                            | Priem. očak. | 40,45  | 41,50        | <b>40,97</b>          | 41,00                  |                   |      | x                   | x     |
| <b>Kuracie srdcia<br/>mrazené</b>          | Min.         | 25,00  | 29,70        | <b>25,00</b>          | 25,00                  |                   |      |                     |       |
|                                            | Max.         | 45,00  | 54,24        | <b>54,24</b>          | 55,00                  | -0,76             | -1,4 | -3,76               | -6,5  |
|                                            | Priemer.     | 32,35  | 39,99        | <b>36,17</b>          | 36,38                  | -0,21             | -0,6 | -4,37               | -10,8 |
|                                            | Priem. očak. | 32,35  | 39,99        | <b>36,17</b>          | 36,38                  |                   |      | x                   | x     |
| <b>Morčie prsia bez. k.<br/>a k. mraz.</b> | Min.         | -      | *1           | <b>*1</b>             | *1                     |                   |      |                     |       |
|                                            | Max.         |        |              |                       |                        |                   |      |                     |       |
|                                            | Priemer.     |        |              |                       |                        |                   |      |                     |       |
|                                            | Priem. očak. |        |              |                       |                        |                   |      | x                   | x     |
| <b>Hydinová tlačienka</b>                  | Min.         | 78,80  | 70,38        | <b>70,38</b>          | 71,78                  | -1,40             | -2,0 | -7,04               | -9,1  |
|                                            | Max.         | 80,00  | 87,00        | <b>87,00</b>          | 87,00                  |                   |      | -3,00               | -3,3  |
|                                            | Priemer.     | 79,20  | 78,73        | <b>78,96</b>          | 78,55                  | 0,42              | 0,5  | -3,52               | -4,3  |
|                                            | Priem. očak. | 79,20  | 78,73        | <b>78,96</b>          | 78,55                  |                   |      | x                   | x     |
| <b>Kuracie stehná údené</b>                | Min.         | 70,00  | *1           | <b>70,00</b>          | 70,00                  |                   |      | 5,00                | 7,7   |
|                                            | Max.         | 101,20 |              | <b>101,20</b>         | 96,50                  | 4,70              | 4,9  | 2,20                | 2,2   |
|                                            | Priemer.     | 90,80  |              | <b>93,40</b>          | 89,88                  | 3,52              | 3,9  | 6,40                | 7,4   |
|                                            | Priem. očak. | 90,80  |              | <b>93,40</b>          | 89,88                  |                   |      | x                   | x     |
| <b>Kuracia šunka</b>                       | Min.         | 101,00 | 80,98        | <b>80,98</b>          | 81,68                  | -0,70             | -0,9 | -11,46              | -12,4 |
|                                            | Max.         | 126,00 | 101,00       | <b>126,00</b>         | 130,00                 | -4,00             | -3,1 | 7,00                | 5,9   |
|                                            | Priemer.     | 109,33 | 92,33        | <b>100,83</b>         | 105,20                 | -4,37             | -4,2 | -6,06               | -5,7  |
|                                            | Priem. očak. | 109,33 | 92,33        | <b>100,83</b>         | 105,20                 |                   |      | x                   | x     |
| <b>Morčacia šunka</b>                      | Min.         | 135,00 | *1           | <b>107,65</b>         | 110,58                 | -2,93             | -2,7 | 3,30                | 3,2   |
|                                            | Max.         | 156,80 |              | <b>156,80</b>         | 150,20                 | 6,60              | 4,4  | 20,80               | 15,3  |
|                                            | Priemer.     | 149,53 |              | <b>142,61</b>         | 139,24                 | 3,37              | 2,4  | 24,77               | 21,0  |
|                                            | Priem. očak. | 149,53 |              | <b>142,61</b>         | 139,24                 |                   |      | x                   | x     |
| <b>Hydinové párky</b>                      | Min.         | 35,90  | 34,24        | <b>34,24</b>          | 31,59                  | 2,65              | 8,4  | -1,76               | -4,9  |
|                                            | Max.         | 43,00  | 41,00        | <b>43,00</b>          | 46,00                  | -3,00             | -6,5 | -14,00              | -24,6 |
|                                            | Priemer.     | 38,27  | 37,78        | <b>37,99</b>          | 39,66                  | -1,66             | -4,2 | -10,23              | -21,2 |
|                                            | Priem. očak. | 38,27  | 37,78        | <b>37,99</b>          | 39,66                  |                   |      | x                   | x     |
| <b>Bratislavská hydinová<br/>saláma</b>    | Min.         | 68,00  | 64,00        | <b>64,00</b>          | 64,00                  |                   |      | 4,00                | 6,7   |
|                                            | Max.         | 70,00  | 90,00        | <b>90,00</b>          | 87,00                  | 3,00              | 3,5  | 1,00                | 1,1   |
|                                            | Priemer.     | 68,67  | 73,32        | <b>71,32</b>          | 71,07                  | 0,25              | 0,4  | -2,92               | -3,9  |
|                                            | Priem. očak. | 68,67  | 73,32        | <b>71,32</b>          | 71,07                  |                   |      | x                   | x     |

Oblasť trhu: Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský, Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Prešovský, Košický kraj), \*1 údaj nezverejňujeme (menej ako traja respondenti).

Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistenej v aktuálnom týždni. Vývoj ostatných cien je rozdiel medzi hodnotou v aktuálnom týždni a hodnotou zistenou pred dvomi týždňami.

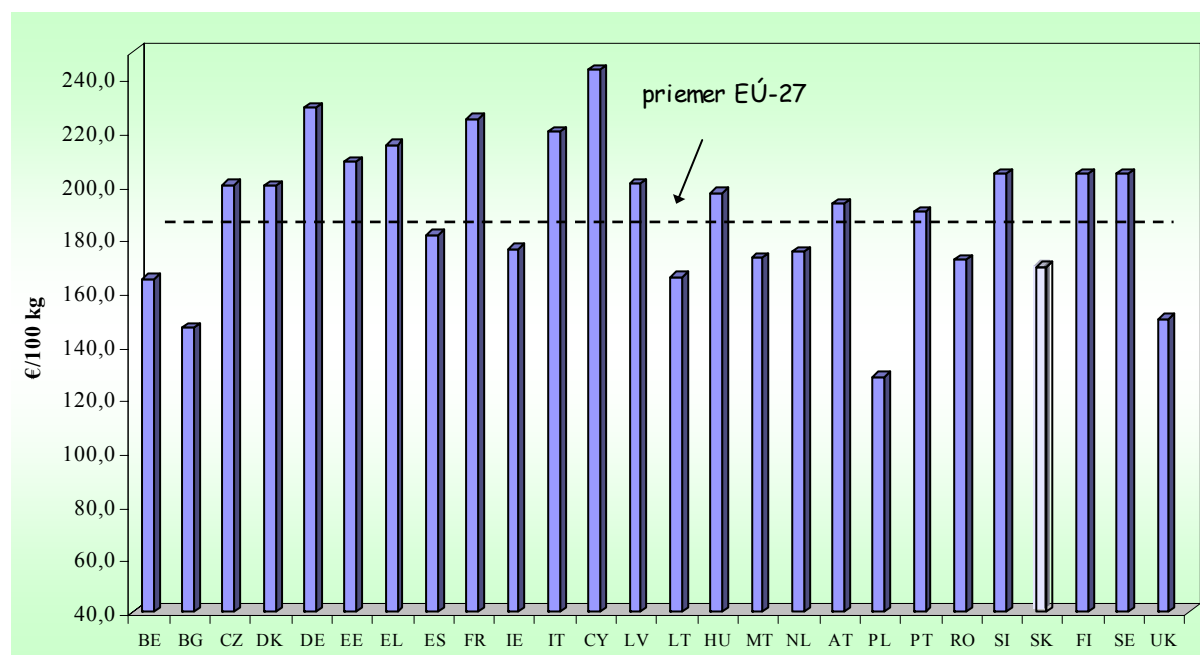
# Ceny kurčiat na trhoch EÚ

| Týždeň  |                 | 51. týždeň<br>2007                 | 52. týždeň<br>2007 | 1. týždeň<br>2008 | 1. týždeň<br>2007 | Zmena v %<br>2008/2007 | Zmena za<br>2 týž. v % | 1. t. 2008<br>v Sk/kg |
|---------|-----------------|------------------------------------|--------------------|-------------------|-------------------|------------------------|------------------------|-----------------------|
| Krajina |                 | Kurčatá chladené 65 % v EUR/100 kg |                    |                   |                   |                        |                        |                       |
| BE      | Belgicko        | 158,00                             | 161,00             | 165,00            | 143,00            | 15,4                   | 4,4                    | 55,01                 |
| BG      | Bulharsko       | 148,93                             | 145,12             | 146,60            | 128,13            | 14,4                   | -1,6                   | 48,87                 |
| CZ      | Česká republika | 194,18                             | 199,73             | 200,03            | 135,65            | 47,5                   | 3,0                    | 66,68                 |
| DK      | Dánsko          | 183,86                             | 199,75             | *199,75           | 153,59            | 30,1                   | 8,6                    | 66,59                 |
| DE      | Nemecko         | 229,00                             | 229,00             | *229,00           | 186,50            | 22,8                   | 0,0                    | 76,34                 |
| EE      | Estónsko        | 207,71                             | 211,87             | 208,93            | 175,31            | 19,2                   | 0,6                    | 69,65                 |
| GR      | Grécko          | 215,00                             | 215,00             | *215,00           | 194,00            | 10,8                   | 0,0                    | 71,67                 |
| ES      | Španielsko      | 185,56                             | 185,56             | 181,41            | 176,88            | 2,6                    | -2,2                   | 60,48                 |
| FR      | Francúzsko      | 225,00                             | 225,00             | *225,00           | 185,00            | 21,6                   | 0,0                    | 75,01                 |
| IE      | Írsko           | 176,00                             | 176,00             | *176,00           | 169,38            | 3,9                    | 0,0                    | 58,67                 |
| IT      | Taliansko       | 220,00                             | 220,00             | *220,00           | 198,75            | 10,7                   | 0,0                    | 73,34                 |
| CY      | Cyprus          | 243,37                             | 243,37             | 243,35            | 191,98            | 26,8                   | 0,0                    | 81,13                 |
| LV      | Lotyšsko        | 204,11                             | 203,40             | 200,37            | 156,55            | 28,0                   | -1,8                   | 66,80                 |
| LT      | Litva           | 165,63                             | 165,67             | 165,74            | 135,70            | 22,1                   | 0,1                    | 55,25                 |
| HU      | Maďarsko        | 188,92                             | 191,02             | 197,20            | 171,48            | 15,0                   | 4,4                    | 65,74                 |
| MT      | Malta           | 172,96                             | 172,96             | *172,96           | 170,28            | 1,6                    | 0,0                    | 57,66                 |
| NL      | Holandsko       | 175,00                             | 175,00             | *175,00           | 145,00            | 20,7                   | 0,0                    | 58,34                 |
| AT      | Rakúsko         | 192,32                             | 189,06             | 193,08            | 183,89            | 5,0                    | 0,4                    | 64,37                 |
| PL      | Poľsko          | 115,14                             | 115,47             | 128,07            | 109,06            | 17,4                   | 11,2                   | 42,69                 |
| PT      | Portugalsko     | 155,00                             | 165,00             | 190,00            | 149,00            | 27,5                   | 22,6                   | 63,34                 |
| RO      | Rumunsko        | 178,02                             | 178,02             | 172,17            | 163,63            | 5,2                    | -3,3                   | 57,39                 |
| SI      | Slovinsko       | 205,38                             | 214,24             | 204,46            | 157,60            | 29,7                   | -0,4                   | 68,16                 |
| SK      | Slovensko       | 170,68                             | 170,49             | 169,43            | 150,75            | 12,4                   | -0,7                   | 56,48                 |
| FI      | Fínsko          | 199,58                             | 199,58             | 204,19            | 193,51            | 5,5                    | 2,3                    | 68,07                 |
| SE      | Švédsko         | 198,74                             | 204,35             | *204,35           | 171,30            | 19,3                   | 2,8                    | 68,12                 |
| UK      | Veľká Británia  | 149,84                             | 149,84             | *149,84           | 144,83            | 3,5                    | 0,0                    | 49,95                 |
| EU      | Európska únia   | 182,94                             | 184,07             | 185,75            | 161,95            | 14,7                   | 1,5                    | 61,92                 |

Poznámka: \* - krajina neuviedla cenu, hodnota z predchádzajúceho týždňa

Kurz NBS zo dňa 7. 1. 2008, 1 EUR = 33,337 SKK

1. týždeň 2008



Zdroj: Európska komisia/CIRCA

Graf: PPA-ATIS

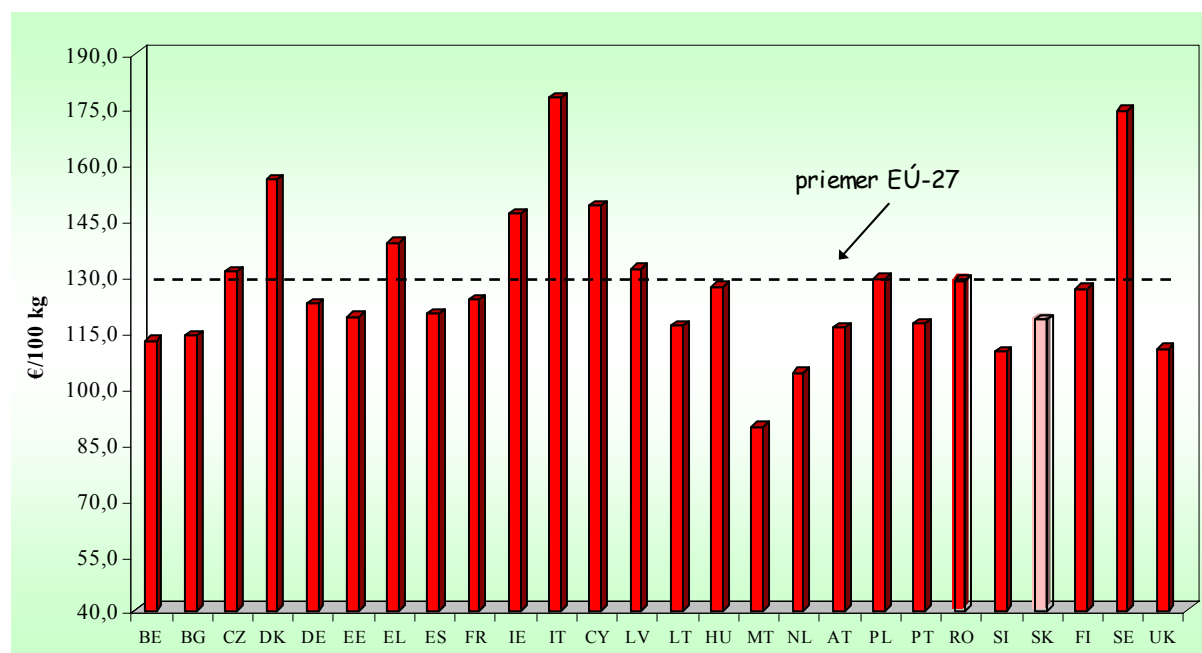
# Ceny vajec na trhoch EÚ

| Týždeň  |                 | 51. týždeň<br>2007                | 52. týždeň<br>2007 | 1. týždeň<br>2008 | 1. týždeň<br>2007 | Zmena v %<br>2008/2007 | Zmena za<br>2 týž. v % | 1. t. 2008<br>v Sk/kg |
|---------|-----------------|-----------------------------------|--------------------|-------------------|-------------------|------------------------|------------------------|-----------------------|
| Krajina |                 | Vajcia priemer L a M v EUR/100 kg |                    |                   |                   |                        |                        |                       |
| BE      | Belgicko        | 116,76                            | 115,81             | 112,47            | 83,66             | 34,4                   | -3,7                   | 37,49                 |
| BG      | Bulharsko       | 121,87                            | 127,05             | 113,89            | 89,24             | 27,6                   | -6,6                   | 37,97                 |
| CZ      | Česká republika | 138,41                            | 135,32             | 131,04            | 97,30             | 34,7                   | -5,3                   | 43,69                 |
| DK      | Dánsko          | 155,85                            | 155,91             | *155,91           | 136,69            | 14,1                   | 0,0                    | 51,98                 |
| DE      | Nemecko         | 122,45                            | 122,45             | *122,45           | 91,38             | 34,0                   | 0,0                    | 40,82                 |
| EE      | Estónsko        | 119,89                            | 119,11             | 119,15            | 86,66             | 37,5                   | -0,6                   | 39,72                 |
| GR      | Grécko          | 139,00                            | 139,00             | *139,00           | 104,00            | 33,7                   | 0,0                    | 46,34                 |
| ES      | Španielsko      | 120,92                            | 120,92             | 119,70            | 93,42             | 28,1                   | -1,0                   | 39,90                 |
| FR      | Francúzsko      | 126,09                            | 125,54             | 123,71            | 93,39             | 32,5                   | -1,9                   | 41,24                 |
| IE      | Írsko           | 146,64                            | 146,64             | *146,64           | 121,48            | 20,7                   | 0,0                    | 48,89                 |
| IT      | Taliansko       | 179,96                            | 177,98             | *177,98           | 155,36            | 14,6                   | -1,1                   | 59,33                 |
| CY      | Cyprus          | 148,82                            | 148,82             | *148,82           | 115,44            | 28,9                   | 0,0                    | 49,61                 |
| LV      | Lotyšsko        | 126,28                            | 131,75             | 131,87            | 98,67             | 33,6                   | 4,4                    | 43,96                 |
| LT      | Litva           | 128,38                            | 126,56             | 116,66            | 93,16             | 25,2                   | -9,1                   | 38,89                 |
| HU      | Maďarsko        | 124,10                            | 128,05             | 127,22            | 108,72            | 17,0                   | 2,5                    | 42,41                 |
| MT      | Malta           | 89,40                             | 89,40              | *89,40            | 89,19             | 0,2                    | 0,0                    | 29,80                 |
| NL      | Holandsko       | 109,00                            | 108,00             | 104,00            | 87,00             | 19,5                   | -4,6                   | 34,67                 |
| AT      | Rakúsko         | 117,79                            | 116,60             | 116,12            | 98,98             | 17,3                   | -1,4                   | 38,71                 |
| PL      | Poľsko          | 132,60                            | 132,99             | 129,23            | 95,72             | 35,0                   | -2,5                   | 43,08                 |
| PT      | Portugalsko     | 125,00                            | 125,00             | 117,06            | 109,13            | 7,3                    | -6,4                   | 39,02                 |
| RO      | Rumunsko        | 137,76                            | 137,76             | 128,78            | 126,94            | 1,4                    | -6,5                   | 42,93                 |
| SI      | Slovinsko       | 130,62                            | 128,50             | 109,69            | 126,72            | -13,4                  | -16,0                  | 36,57                 |
| SK      | Slovensko       | 123,79                            | 123,86             | 118,09            | 97,51             | 21,1                   | -4,6                   | 39,37                 |
| FI      | Fínsko          | 111,66                            | 111,66             | 126,64            | 112,92            | 12,2                   | 13,4                   | 42,22                 |
| SE      | Švédsko         | 176,31                            | 174,54             | *174,54           | 159,81            | 9,2                    | -1,0                   | 58,18                 |
| UK      | Veľká Británia  | 110,52                            | 110,52             | *110,52           | 107,83            | 2,5                    | 0,0                    | 36,84                 |
| EU      | Európska únia   | 130,46                            | 130,17             | 128,15            | 105,79            | 21,1                   | -1,8                   | 42,72                 |

Poznámka: \* - krajina neuviedla cenu, hodnota z predchádzajúceho týždňa

Kurz NBS zo dňa 7. 1. 2008, 1 EUR = 33,337 SKK

1. týždeň 2008



Zdroj: Európska komisia/CIRCA

Graf: PPA-ATIS

**Česká republika – trh hydiny**
**Ceny poľnohospodárskych výrobcov hydiny - priemer za november 2007**
*Kč/kg ž. hm. bez DPH*

|                       | Jatočné<br>kurčatá tr. I. | Jatočné<br>kurčatá<br>spolu | Jatočné<br>sliepky<br>spolu | Morky<br>brojlerové<br>spolu | Jatočné<br>kačice<br>spolu | Jatočné<br>husi<br>spolu |
|-----------------------|---------------------------|-----------------------------|-----------------------------|------------------------------|----------------------------|--------------------------|
| Min. priem. cena      | 23,30                     | 21,75                       | *                           | 37,13                        | *                          | *                        |
| Max. priem. cena      | 24,40                     | 23,61                       | *                           | 38,01                        | *                          | *                        |
| <b>Priemerná cena</b> | <b>23,82</b>              | <b>23,38</b>                | *                           | <b>37,52</b>                 | *                          | *                        |
| Zmena k októbru       | + 0,65                    | + 0,36                      | -                           | + 0,42                       | -                          | -                        |

*Zdroj: TIS<sup>CR</sup> SZIF*
*Poznámka: \* neuvedené (menej ako tri údaje)*
**Odbytové ceny spracovateľov celej pitvanej hydiny – priemer za november 2007**
*Kč/kg ž. hm. bez DPH*

|                       | Kurčatá tr. I.<br>chladené | Sliepky tr. I.<br>mrazené | Morky tr. I.<br>chladené | Kačice tr. I.<br>mrazené | Husi tr. I.<br>mrazené |
|-----------------------|----------------------------|---------------------------|--------------------------|--------------------------|------------------------|
| Min. priem. cena      | 45,55                      | 23,44                     | 59,16                    | *                        | *                      |
| Max. priem. cena      | 55,46                      | 30,80                     | 70,47                    | *                        | *                      |
| <b>Priemerná cena</b> | <b>50,41</b>               | <b>26,63</b>              | <b>68,80</b>             | *                        | *                      |
| Zmena k októbru       | + 0,60                     | -                         | - 0,09                   | -                        | -                      |

*Zdroj: TIS<sup>CR</sup> SZIF*
*Poznámka: \* neuvedené (menej ako tri údaje)*
**Odbytové ceny spracovateľov hydínových dielov – priemer za november 2007**
*Kč/kg ž. hm. bez DPH*

|                       | Kuracie prsia<br>bez kostí a kože<br>chladené | Kuracie stehno<br>s kosťou<br>chladené | Kuracie polovi-<br>ce alebo štvrte<br>chladené | Morčacie prsia<br>bez kostí<br>chladené | Morčacie steh-<br>no bez kostí<br>chladené |
|-----------------------|-----------------------------------------------|----------------------------------------|------------------------------------------------|-----------------------------------------|--------------------------------------------|
| Min. priem. cena      | 109,40                                        | 40,01                                  | 37,05                                          | 133,33                                  | 83,22                                      |
| Max. priem. cena      | 130,00                                        | 56,85                                  | 51,52                                          | 146,66                                  | 107,43                                     |
| <b>Priemerná cena</b> | <b>124,92</b>                                 | <b>54,66</b>                           | <b>47,38</b>                                   | <b>141,04</b>                           | <b>94,44</b>                               |
| Zmena k októbru       | + 0,23                                        | + 0,60                                 | - 0,05                                         | + 1,15                                  | + 2,54                                     |

*Zdroj: TIS<sup>CR</sup> SZIF*
**Priemerné spotrebiteľské ceny kurčiat pitvaných 1. ak. tr. bez drobkov**
*Kč/kg s DPH*

| Kraj            | 50. týž. | 51. týž.     | Rozdiel | Kraj                   | 50. týž.     | 51. týž.     | Rozdiel |
|-----------------|----------|--------------|---------|------------------------|--------------|--------------|---------|
| <b>Praha</b>    | 62,29    | <b>62,37</b> | + 0,08  | Pardubický             | 62,51        | <b>57,98</b> | - 4,53  |
| Stredočeský     | 62,63    | <b>61,13</b> | - 1,50  | Vysočina               | 60,93        | <b>62,74</b> | + 1,82  |
| Juhočeský       | 61,33    | <b>61,55</b> | + 0,22  | Juhomoravský           | 62,39        | <b>60,52</b> | - 1,87  |
| Plzeňský        | 63,28    | <b>61,06</b> | - 2,22  | Olomoucký              | 61,29        | <b>61,29</b> |         |
| Karlovarský     | 64,97    | <b>64,97</b> |         | Zlínsky                | 60,59        | <b>62,81</b> | + 2,22  |
| Ústecký         | 58,50    | <b>58,73</b> | + 0,22  | Moravskosliezsky       | 60,56        | <b>56,73</b> | - 3,84  |
| Liberecký       | 61,09    | <b>62,76</b> | + 1,67  | <b>Česká republika</b> | <b>61,88</b> | <b>61,33</b> | - 0,55  |
| Královohradecký | 63,97    | <b>63,97</b> |         |                        |              |              |         |

*Zdroj: ČSÚ*
**Priemerné ceny výrobcov krmnej zmesi pre brojlerov v období 2005 – 2007**
*Kč/t*

|             | I.      | II.     | III.    | IV.     | V.      | VI.     | VII.    | VIII.   | IX.     | X.      | XI.            | XII.    |
|-------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|----------------|---------|
| <b>2005</b> | 7 206,4 | 6 884,9 | 6 852,8 | 6 802,6 | 6 780,1 | 6 659,8 | 6 634,5 | 6 591,1 | 6 319,1 | 6 298,9 | <b>6 296,0</b> | 6 295,0 |
| <b>2006</b> | 6 257,8 | 6 209,0 | 6 145,1 | 5 881,9 | 6 010,5 | 5 984,2 | 5 986,1 | 6 000,9 | 6 182,7 | 6 199,9 | <b>6 223,4</b> | 6 254,1 |
| <b>2007</b> | 6 380,7 | 6 488,8 | 6 507,4 | 6 538,0 | 6 624,1 | 6 593,8 | 6 635,0 | 7 146,5 | 7 333,6 | 7 814,7 | <b>8 224,1</b> |         |

*Zdroj: TIS<sup>CR</sup> SZIF*

## Vtáčia chrípka zasiahla hydinu na východe Nemecka

V Brandenbursku medzi 15. a 25. decembrom 2007 sa v domácom chove hydiny objavil vírus vtácej chrípky H5N1. Išlo o tri malé farmy v Blumentale, Altbensdorfe a Altglobsowe. Ide o prvý výskyt vírusu H5N1 u domácej hydiny v Brandenbursku. V tom istom čase bola zistená choroba aj u 21 vtákov, ktoré sa však nenachádzali v lokalite výskytu vtácej chrípky.

Striktný zákaz zdržiavania hydiny mimo uzavretých priestorov je uvalený v rádiuse 50 km od uvedených fariem v Brandenbursku a v susednom Meklenbursku-Predpomoransku.

Zdroj nákazy nie je doteraz známy. Silná pravdepodobnosť je, že bolo zamorené krmivo alebo kompost.

*Agra Europe Weekly*

## V Egypte štyri obete vtácej chrípky v priebehu týždňa

Dve Egyptanky zomreli začiatkom januára na vtáčiu chrípku. Vírus H5N1 si tak v Egypte behom jediného týždňa vyžiadala celkom štyri obete, oznámila agentúra Reuters. Vtáčia chrípka si v najľudnatejšej arabskej krajine vyžiadala už 44 obetí. Od februára minulého roku, kedy vírus opäť zaútočil, to je 19. úmrtie. Všetky štyri obete sú mladé ženy, ktoré sa pravdepodobne nakazili pri kontakte s nakaženou domácou hydinou.

Podľa expertov zo Svetovej zdravotníckej organizácie (WHO) posledné prípady nie sú prekvapivé, pretože i v minulosti vírus opätovne uderil v zime, po prestávke v priebehu horúceho egyptského leta. Krajina na Níle patrí k veľkým konzumentom hydínového mäsa. Z dôvodu šírenia vtácej chrípky boli tu už vybité milióny kusov domáceho vtáctva. Okrem Ázie je Egypt najviac postih-

nutým štátom s týmto ochorením. Vláda síce spustila program preventívneho očkovania hydiny, ale donucovacie opatrenia, ktoré majú krajinu ochrániť pred vtáčou chrípkou, sa ťažko uplatňujú. Približne päť miliónov domácností závisí na chove hydiny ako hlavnom zdroji potravy a príjmu. Za týchto okolností aj úrady pripúšťajú, že sa ochorenie najskôr nepodariť vykoreniť.

Vírus vtácej chrípky od svojho opätovného objavenia v roku 2003 podľa údajov WHO usmrtil 212 ľudí. Väčšinu prípadov ochorenia ľudí vtáčou chrípkou doteraz zaviniť priamy kontakt s nakaženou hydinou. Odborníci sa však obávajú, že vysoko patogénny vírus by mohol zmutovať do formy, ktorá by bola ľahko prenosná medzi ľuďmi a mohla by tak prípadne vyvolať pandémiu, ktorá by zabila milióny osôb.

*Agris*

## Zákaz dovozu hydiny z Ázie do EÚ predĺžený o rok

Riziko zavlečenia aviárnej influenzy z Ázie a Číny stále existuje.

Celý rok 2008 bude trvať zákaz dovozu čerstvého hydínového mäsa, vajec, polotovarov a neopracovaných loveckých trofejí akýchkoľvek vtákov z Thajska, Číny, Malajzie a Južnej Kórei do EÚ. Štátna veterinárna správa ČR považuje za vhodné pripomenúť túto skutočnosť zvlášť dovozcom, ktorých sa toto obmedzenie komodit týka.

V juhovýchodnej Ázii a Číne sú stále zaznamenávané ohniská ázijského kmeňa vírusu aviárnej influenzy, preto bola o rok, teda do 31. decembra 2008, predĺžená účinnosť rozhodnutia Komisie 2005/692/ES o niektorých ochranných opatreniach proti influenze vtákov v niektorých tretích krajinách. Pre presnosť informácie uvádzame plné znenie zákazu: Z Thajska je naďalej pozastavený dovoz:

- a) čerstvého hydínového, mäsa vtákov bežcov a mäsa z fariem a voľne žijúcej pernatej zveriny,
- b) masových polotovarov a výrobkov skladajúcich sa z mäsa druhov uvedených v písm. a) alebo obsahujúcich,
- c) surového krmiva pre zvieratá záujmového chovu a nespracovaných kŕmnych

surovín obsahujúcich akékoľvek časti uvedených druhov, d) vajec k ľudskej spotrebe a e) neošetrených loveckých trofejí akýchkoľvek vtákov.

Členské štáty majú povoliť dovoz masových výrobkov z mäsa hydiny, vtákov bežcov a pernatej zveriny z fariem a voľne žijúcej alebo s obsahom mäsa týchto druhov, pokiaľ mäso týchto druhov prešlo jedným zo špeciálnych ošetrení uvedených v bodoch B, C či D časti 4 prílohy II rozhodnutia Komisie 2005/432/ES, čo sú nasledujúce spôsoby ošetrení:

B = ošetrenie v hermeticky uzavretej nádobe;

C = pri spracovaní masového výrobku musí byť dosiahnutá teplota v strede mäsa najmenej 80 °C;

D = pri spracovaní masového výrobku musí byť dosiahnutá teplota v strede mäsa najmenej 70 °C, alebo ak ide o „šunku“ pri ošetrení pozostávajúcom z prirodzenej fermentácie a zrenia najmenej 9 mesiacov musí byť dosiahnutá hodnota Aw = 0,93 alebo nižšia, pH = 6,0 alebo nižšie.

Zásielku masových výrobkov musí doprevádzať veterinárne osvedčenie v súlade s rozhodnutím Komisie 2007/777/ES.

*Pokračovanie na str. 13*

**Taliansko**
**Ceny poľnohospodárskych výrobcov vajec podľa oblastí**
*v EUR/100 ks*

| Vajcia triedy A | Oblasť  | 48. týždeň 2007 |       | 2. týždeň 2008 |              | 2. týždeň 2008<br>Sk/ks |      |
|-----------------|---------|-----------------|-------|----------------|--------------|-------------------------|------|
|                 |         | Min.            | Max.  | Min.           | Max.         | Min.                    | Max. |
| <b>S</b>        | Cuneo   | 10,00           | 10,00 | <b>9,90</b>    | <b>9,90</b>  | 3,29                    | 3,29 |
|                 | Verona  | 10,20           | 10,20 | <b>9,40</b>    | <b>9,40</b>  | 3,13                    | 3,13 |
|                 | Treviso | 9,40            | 9,60  | <b>9,20</b>    | <b>9,40</b>  | 3,06                    | 3,13 |
|                 | Padova  | 9,70            | 9,70  | <b>9,10</b>    | <b>9,10</b>  | 3,03                    | 3,03 |
|                 | Forli   | 10,00           | 10,20 | <b>9,00</b>    | <b>9,20</b>  | 2,99                    | 3,06 |
|                 | Perugia | 10,00           | 10,20 | <b>9,00</b>    | <b>9,20</b>  | 2,99                    | 3,06 |
| <b>M</b>        | Cuneo   | 10,90           | 10,90 | <b>10,70</b>   | <b>10,70</b> | 3,56                    | 3,56 |
|                 | Verona  | 11,10           | 11,10 | <b>10,20</b>   | <b>10,20</b> | 3,39                    | 3,39 |
|                 | Treviso | 1,20            | 10,40 | <b>10,00</b>   | <b>10,20</b> | 3,33                    | 3,39 |
|                 | Padova  | 10,70           | 10,70 | <b>10,10</b>   | <b>10,10</b> | 3,36                    | 3,36 |
|                 | Forli   | 11,10           | 11,30 | <b>10,10</b>   | <b>10,30</b> | 3,36                    | 3,43 |
|                 | Perugia | 11,10           | 11,30 | <b>11,10</b>   | <b>10,30</b> | 3,69                    | 3,43 |
| <b>L</b>        | Cuneo   | 11,20           | 11,20 | <b>10,90</b>   | <b>10,90</b> | 3,63                    | 3,63 |
|                 | Verona  | 11,00           | 11,20 | <b>10,50</b>   | <b>10,50</b> | 3,49                    | 3,49 |
|                 | Treviso | 10,40           | 10,50 | <b>10,20</b>   | <b>10,40</b> | 3,39                    | 3,46 |
|                 | Padova  | 11,00           | 11,00 | <b>10,30</b>   | <b>10,30</b> | 3,43                    | 3,43 |
|                 | Perugia | 11,30           | 11,50 | <b>10,30</b>   | <b>10,50</b> | 3,43                    | 3,49 |
| <b>XL</b>       | Cuneo   | 12,00           | 12,00 | <b>11,60</b>   | <b>11,60</b> | 3,86                    | 3,86 |
|                 | Verona  | 12,00           | 12,00 | <b>11,20</b>   | <b>11,20</b> | 3,73                    | 3,73 |
|                 | Padova  | 12,00           | 12,00 | <b>11,20</b>   | <b>11,20</b> | 3,73                    | 3,73 |

*Poznámka: Cena je v EUR/100 ks za vajcia balené v kartónoch po 360 ks.*
**Ceny poľnohospodárskych výrobcov hydiny podľa oblastí**
*v EUR/kg živej hmot.*

| Jatočná hydina | Oblasť  | 48. týždeň 2007 |      | 2. týždeň 2008 |      | 2. týždeň 2008<br>Sk/kg |       |
|----------------|---------|-----------------|------|----------------|------|-------------------------|-------|
|                |         | Min.            | Max. | Min.           | Max. | Min.                    | Max.  |
| Kurčatá        |         |                 |      |                |      |                         |       |
|                | Cuneo   | 1,17            | 1,26 | 1,17           | 1,26 | 38,92                   | 41,92 |
|                | Verona  | 1,17            | 1,30 | 1,10           | 1,17 | 36,59                   | 38,92 |
|                | Treviso | 1,17            | 1,25 | 1,08           | 1,16 | 35,93                   | 38,59 |
|                | Padova  | 1,16            | 1,28 | 1,10           | 1,17 | 36,59                   | 38,92 |
|                | Forli   | 1,26            | 1,33 | 1,26           | 1,33 | 41,92                   | 44,25 |
|                | Perugia | 1,26            | 1,33 | 1,30           | 1,33 | 43,25                   | 44,25 |
| Sliepky ťažké  |         |                 |      |                |      |                         |       |
|                | Cuneo   | 0,80            | 0,85 | 0,64           | 0,69 | 21,29                   | 22,95 |
|                | Verona  | 0,84            | 0,89 | 0,60           | 0,62 | 19,96                   | 20,63 |
|                | Treviso | 0,80            | 0,85 | 0,58           | 0,62 | 19,30                   | 20,63 |
|                | Padova  | 0,80            | 0,82 | 0,58           | 0,60 | 19,30                   | 19,96 |
|                | Forli   | 0,83            | 0,87 | 0,63           | 0,67 | 20,96                   | 22,29 |
| Morky ťažké    |         |                 |      |                |      |                         |       |
|                | Verona  | 1,30            | 1,32 | 1,17           | 1,38 | 38,92                   | 45,91 |
|                | Forli   | 1,30            | 1,32 | 1,24           | 1,46 | 41,25                   | 48,57 |
|                | Padova  | 1,30            | 1,32 | 1,17           | 1,38 | 38,92                   | 45,91 |

*Zdroj: Istituto di Servizi per il Mercato Agricolo Alimentare*
*Kurz NBS zo dňa 14. 1. 2008, 1 EUR = 33,268 SKK*

## Maďarsko

### Ceny hnedých vajec z baliarní (chov v kliebkach)

| Hmot. skupina          | 50. týž. 2007 | 51. týž. 2007 | 52. týž. 2007 | 1. týž. 2008 | 1. t. / 52. t. | 1. týž. 2008 |
|------------------------|---------------|---------------|---------------|--------------|----------------|--------------|
|                        | HUF/ks        |               |               |              | %              | Sk/ks        |
| <b>10 ks balenie</b>   |               |               |               |              |                |              |
| <b>M</b> (53 g - 62 g) | 18,37         | 18,82         | 19,27         | <b>18,76</b> | -2,6           | 2,47         |
| <b>L</b> (63 g - 72 g) | 19,76         | 19,78         | 20,24         | <b>20,2</b>  | -0,2           | 2,65         |
| <b>30 ks balenie</b>   |               |               |               |              |                |              |
| <b>M</b> (53 g - 62 g) | 16,33         | 16,07         | 16,68         | <b>17,39</b> | 4,3            | 2,29         |
| <b>L</b> (63 g - 72 g) | 18,17         | 18,82         | 18,65         | <b>18,85</b> | 1,1            | 2,48         |

Zdroj: AKI

Kurz NBS zo dňa 7. 1. 2008, 100 HUF = 13,140 SKK

### Ceny výrobcov hydiny

| Položka       | 50. týž. 2007 | 51. týž. 2007 | 52. týž. 2007 | 1. týž. 2008  | 1. t. / 52. t. | 1. týž. 2008 |
|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|----------------|--------------|
|               | HUF/kg        |               |               |               | %              | Sk/kg        |
| <b>Kurča</b>  | 225,98        | 225,45        | 223,32        | <b>226,19</b> | 1,3            | 29,72        |
| <b>Morka</b>  | 308,42        | 314,58        | 305,86        | <b>309,24</b> | 1,1            | 40,63        |
| <b>Hus</b>    | -             | -             | -             | -             | -              | -            |
| <b>Kačica</b> | 398,35        | -             | -             | <b>444,14</b> | -              | 58,36        |

Zdroj: AKI

Kurz NBS zo dňa 7. 1. 2008, 100 HUF = 13,140 SKK

### Odbytové ceny hydiny

| Položka                               | 50. týž. 2007 | 51. týž. 2007 | 52. týž. 2007 | 1. týž. 2008    | 1. t. / 52. t. | 1. týž. 2008 |
|---------------------------------------|---------------|---------------|---------------|-----------------|----------------|--------------|
|                                       | HUF/kg        |               |               |                 | %              | Sk/kg        |
| <b>Kurča čerstvé 65 %</b>             | 478,29        | 479,58        | 486,35        | <b>500,18</b>   | 2,8            | 65,72        |
| <b>Kuracie stehná s k. čerstvé</b>    | 472,61        | 482,28        | 483,89        | <b>507,71</b>   | 4,9            | 66,71        |
| <b>Kuracie prsia čerstvé</b>          | 951,70        | 960,78        | 979,37        | <b>971,98</b>   | -0,8           | 127,72       |
| <b>Morčacie stehno spodné čerstvé</b> | 260,99        | 280,99        | 287,51        | <b>288,17</b>   | 0,2            | 37,87        |
| <b>Morčacie stehno horné čerstvé</b>  | 560,71        | 585,10        | 619,42        | <b>631,76</b>   | 2,0            | 83,01        |
| <b>Filé z morčacích prs</b>           | 942,57        | 1180,85       | 1 176,98      | <b>1 186,70</b> | 0,8            | 155,93       |

Zdroj: AKI

Kurz NBS zo dňa 7. 1. 2008, 100 HUF = 13,140 SKK

## Poľsko

### Nákupné ceny vajec - 1. týždeň 2008

| Položka                        | XL    | L     | M     | S     |
|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|
| <b>Cena v PLN/100 ks</b>       | 34,15 | 29,10 | 25,70 | 24,95 |
| <b>Cena v Sk/ks</b>            | 3,16  | 2,69  | 2,38  | 2,31  |
| <b>Zmena ceny v % k 44. t.</b> | -1,3  | -4,9  | -1,2  | 21,7  |

Zdroj: Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi

Kurz NBS zo dňa 7. 1. 2008, 1 PLN = 9,254 SKK

### Nákupné ceny hydiny - 1. týždeň 2008

| Položka                        | Kurčatá  | Sliepky  | Brojlerové morky | Brojlerové kačice | Brojlerové husi |
|--------------------------------|----------|----------|------------------|-------------------|-----------------|
| <b>Cena v PLN/t</b>            | 2 999,80 | 4 181,25 | 3 995,88         | 4 893,72          | 0,00            |
| <b>Cena v Sk/kg</b>            | 27,76    | 38,69    | 36,98            | 45,29             | 0,00            |
| <b>Zmena ceny v % k 44. t.</b> | 1,7      | -2,3     | -3,0             | -8,6              | 0,0             |

Zdroj: Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi

Kurz NBS zo dňa 7. 1. 2008, 1 PLN = 9,254 SKK

### Odbytové ceny hydiny - 1. týždeň 2008

| Položka                        | Kurčatá bez drobov | Kuracie prsia - filé | Kuracie stehná | Kuracie krídla | Morky    | Morčacie prsia - filé | Morčacie krídla |
|--------------------------------|--------------------|----------------------|----------------|----------------|----------|-----------------------|-----------------|
| <b>Cena v PLN/t</b>            | 5 007,08           | 13 368,56            | 5 276,75       | 4 071,00       | 6 659,60 | 15 371,57             | 4 266,43        |
| <b>Cena v Sk/kg</b>            | 46,34              | 123,71               | 48,83          | 37,67          | 61,63    | 142,25                | 39,48           |
| <b>Zmena ceny v % k 44. t.</b> | 10,4               | 1,7                  | -0,1           | 0,5            | -15,3    | -4,4                  | 1,8             |

Zdroj: Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi

Kurz NBS zo dňa 7. 1. 2008, 1 PLN = 9,254 SKK

## Rakúsko

### Veľkoobchodné ceny vajec

| Dátum     | 50. týž. 2007 | 51. týž. 2007 | 52. týž. 2007 | Zmena<br>za 2 týždne | Cena<br>52. týždeň 2007 |
|-----------|---------------|---------------|---------------|----------------------|-------------------------|
| Vajcia    | EUR/100 kusov |               |               | %                    | Sk/100 kusov            |
| <b>XL</b> | 9,27          | 9,32          | <b>9,02</b>   | -2,7                 | 303,24                  |
| <b>L</b>  | 7,96          | 8,01          | <b>7,98</b>   | 0,3                  | 268,28                  |
| <b>M</b>  | 6,81          | 6,78          | <b>6,72</b>   | -1,3                 | 225,92                  |
| <b>S</b>  | 5,54          | 5,41          | <b>5,42</b>   | -2,2                 | 182,21                  |

Zdroj: Eier und Geflügel, AMA,

Kurz NBS zo dňa 2. 1. 2008, 1 EUR = 33,619 SKK

### Veľkoobchodné ceny hydiny

| Dátum                                | 50. týž. 2007 | 51. týž. 2007 | 52. týž. 2007 | Zmena<br>za 2 týždne | Cena<br>52. týždeň 2007 |
|--------------------------------------|---------------|---------------|---------------|----------------------|-------------------------|
| EUR/kg                               |               |               |               |                      |                         |
| <b>KURČATÁ</b>                       |               |               |               |                      |                         |
| <b>S drobami</b>                     | 2,03          | 2,04          | <b>2,02</b>   | -0,5                 | 67,91                   |
| <b>Bez drobov</b>                    | 2,23          | 2,25          | <b>2,22</b>   | -0,4                 | 74,63                   |
| <b>KURČATÁ balenie na táckach</b>    |               |               |               |                      |                         |
| <b>S drobami</b>                     | 2,38          | 2,42          | <b>2,34</b>   | -1,7                 | 78,67                   |
| <b>Bez drobov</b>                    | 2,46          | 2,49          | <b>2,45</b>   | -0,4                 | 82,37                   |
| <b>MORČACIE PRSIA vákuovo balené</b> |               |               |               |                      |                         |
| <b>Filé</b>                          | 6,28          | 6,33          | <b>6,30</b>   | 0,3                  | 211,80                  |

Zdroj: Eier und Geflügel, AMA

Kurz NBS zo dňa 2. 1. 2008, 1 EUR = 33,619 SKK

## Litva

### Vážený priemer odbytových cien vajec

v LTL/100 ks

| Vajcia triedy A<br>hmotnostná kategória | 51. týž. 2007 | 52. týž. 2007 | 1. týž. 2008 | Zmena za<br>2 týždne v % | Cena v Sk/ks<br>1. týž. 2008 |
|-----------------------------------------|---------------|---------------|--------------|--------------------------|------------------------------|
| <b>L (63 g - 72 g)</b>                  | 27,70         | 27,25         | <b>25,60</b> | -7,6                     | 2,47                         |
| <b>M (53 g - 62 g)</b>                  | 27,37         | 27,39         | <b>27,37</b> |                          | 2,64                         |
| <b>Priemer (L-M)</b>                    | 27,50         | 27,32         | <b>26,13</b> | -5,0                     | 2,52                         |

### Priemerná odbytová cena pitvaného kurčat'a

v LTL/100 kg

| Pitvané kurča       | 51. týž. 2007 | 52. týž. 2007 | 1. týž. 2008  | Zmena za<br>2 týždne v % | Cena v Sk/kg<br>1. týž. 2008 |
|---------------------|---------------|---------------|---------------|--------------------------|------------------------------|
| <b>A trieda 65%</b> | 571,89        | 572,01        | <b>572,26</b> | 0,1                      | 55,24                        |

Zdroj: RIS

Kurz NBS zo dňa 7. 1. 2008, 1 LTL = 9,653 SKK

#### Pokračovanie článku zo str. 10

Veterinárne osvedčenie sa nachádza na stránke [www.svscr.cz](http://www.svscr.cz) – obchodovanie s veterinárnym tovarom – osvedčenie (dovozy do EÚ). Tieto mäsové výrobky však môžu pochádzať len zo schválených závodov, zoznam je uvedený na stránkach Státní veterinární správy ČR [www.svscr.cz](http://www.svscr.cz) – obchodovanie s veterinárnym tovarom-zoznamy podnikov.

Z Číny je naďalej pozastavený dovoz:

- a) čerstvého masa z hydiny
- b) mäsových polotovarov a masových výrobkov z hydínového masa alebo ich obsahujúcich, c)
- surového krmiva pre zvieratá v záujmovom chove

a nespracovaných krmných surovín obsahujúcich akékoľvek časti hydiny,  
d) vajec k ľudskej spotrebe a e) neošetrených loveckých trofejí akýchkoľvek vtákov.

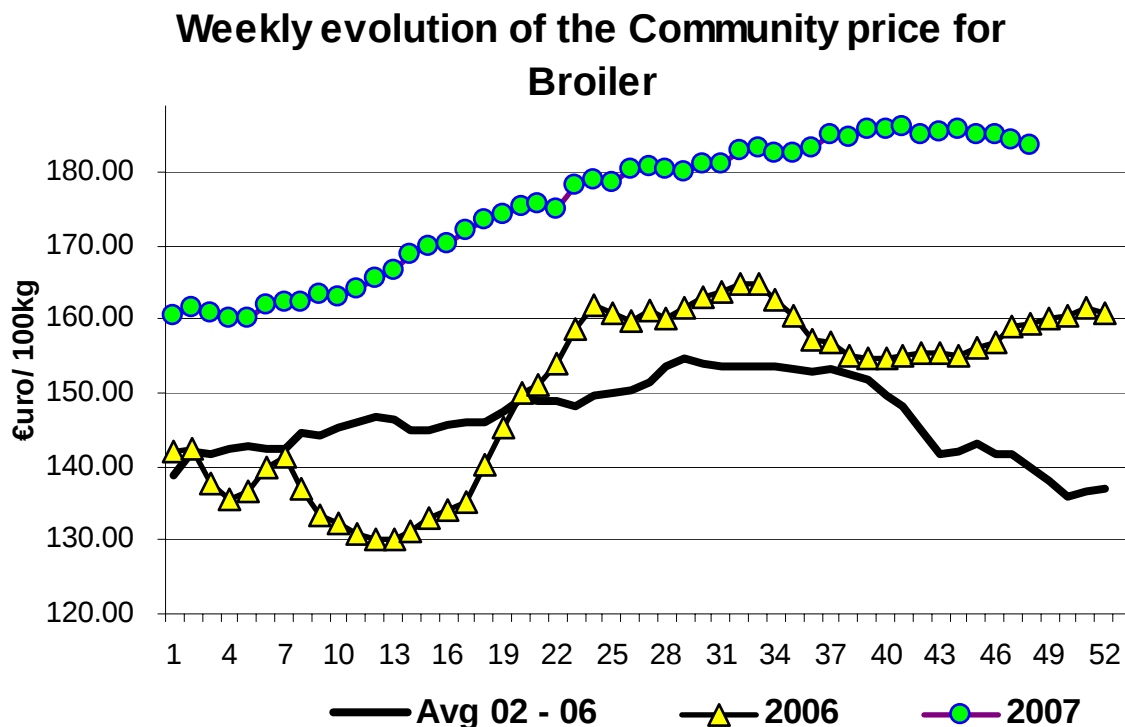
Z Malajzie a Južnej Kórei je pozastavený dovoz:

- a) surového krmiva pre zvieratá v záujmovom chove a nespracovaných krmných surovín obsahujúcich akékoľvek časti hydiny,
- b) vajec k ľudskej spotrebe a c) neošetrených loveckých trofejí akýchkoľvek vtákov.

Josef Duben, tisk. hovorca SVS ČR

Agris

## Riadiaci výbor pre hydinu a vajcia \_Brussel\_ Týždenný vývoj cien brojlerov v EÚ



DG AGRI C4 Animal Products (Eggs&amp;Poultry)

EU COMMISSION

## Producentenské ceny hydiny a vajec v krajinách SVE v roku 2007 a 2008

*Jatočné kurčatá v EUR/1 kg ž. hm., Vajcia v EUR/100 ks*

|                | Rakúsko  |        | Estónsko |        | Nemecko |        | Maďarsko  |        |
|----------------|----------|--------|----------|--------|---------|--------|-----------|--------|
|                | Cena     | Týždeň | Cena     | Týždeň | Cena    | Týždeň | Cena      | Týždeň |
| <b>Kurčatá</b> | -        | 52.    | 2,11     | 2.     | 0,84    | 2.     | 0,89      | 2.     |
| <b>Vajcia</b>  | 7,98     | 52.    | 7,86     | 2.     | -       | 2.     | 7,02      | 2.     |
|                | Lotyšsko |        | Litva    |        | Poľsko  |        | Slovensko |        |
|                | Cena     | Týždeň | Cena     | Týždeň | Cena    | Týždeň | Cena      | Týždeň |
| <b>Kurčatá</b> | 2,03     | 52.    | 1,65     | 2.     | 0,85    | 2.     | 0,87      | 2.     |
| <b>Vajcia</b>  | 8,34     | 52.    | 7,81     | 2.     | -       | 2.     | 7,64      | 2.     |

Zdroj: International Market Data Exchange – ZMP Berlin

Kurz NBS zo dňa 14. 1. 2008, 1 EUR = 33,268 SKK

|                                                                                                           |                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Vydavateľ:</b><br>PPA<br>Agrárne trhovú informácie<br>Slovenska<br>Dobrovičova 12<br>815 26 Bratislava | <b>Zodpovedný pracovník:</b><br>RNDr. Marta Vašková, CSc.<br>Telef.: 02/59 266 255<br>Fax: 02/53 418 147<br>e-mail: <a href="mailto:Marta.Vaskova@apa.sk">Marta.Vaskova@apa.sk</a> | Rozmnožovanie a využívanie informácií je možné len po písomnej dohode s ATIS.<br>Všetky trhovú informácie sú spracované s najväčšou starostlivosťou. Informácie obsiahnuté v tomto materiáli sa zakladajú na informačných zdrojoch, o ktorých sme presvedčení, že sú hodnoverné.<br>Za správnosť a úplnosť uvádzaných informácií sa |
| PPA – ATIS nezaručuje, ako aj nezodpovedá za žiadne škody vzniknuté na základe ich využívania.            |                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |